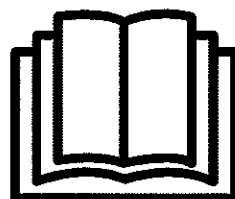
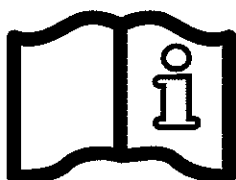
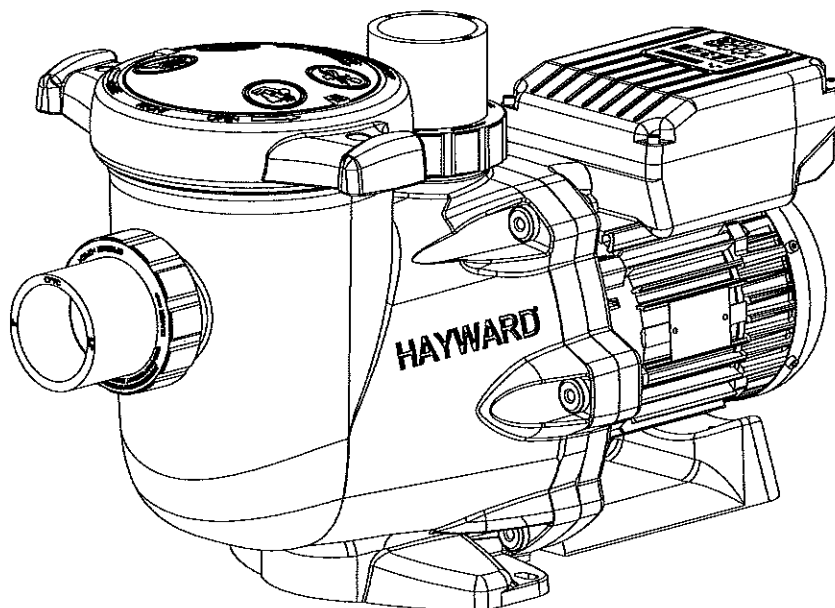


HAYWARD®



CENTRIFUGALPUMP MED VARIABELT VARVTAL

ANVÄNDARHANDLEDNING

SPARA DENNA HANDLEDNING FÖR SENARE REFERENS



• **VARNING** — Läs anvisningarna i denna handledning och de som finns på apparaten noggrant. Bristande respekt för föreskrifterna kan medföra allvarlig personskada eller döden. Detta dokument ska lämnas till alla användare av bassängen, som ska förvara den på ett säkert ställe.

• **VARNING** – Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (särskilt barn) med begränsad fysisk, känslomässig eller intellektuell förmåga eller av personer som saknar erfarenhet eller kunskap, i annat fall än då sådan person är föremål för tillsyn eller har fått anvisningar om hur apparaten används av en person med ansvar för deras säkerhet.

• **VARNING** – Säkerställ att barn inte kan leka med apparaten.

• **VARNING** – Håll alla främmande föremål, fingrar och andra kroppsdelar borta från öppningar och rörliga delar.

• **VARNING** – Använd endast Hayward original reservdelar.

• **VARNING** – Den elektriska installationen av pumpen måste göras fackmannamässigt och enligt gällande bestämmelser.

F	NF C 15-100	GB	BS7671:1992
D	DIN VDE 0100-702	EW	EVHS-HD 384-7-702
A	ÖVE 8001-4-702	H	MSZ 2364-702:1994 / MSZ 10-533 1/1990
E	UNE 20460-7-702 1993, REBT ITC-BT-31 2002	M	MSA HD 384-7-702.S2
IRL	IS HD 384-7-702	PL	PN-IEC 60364-7-702:1999
I	CEI 64-8/7	CZ	CSN 33 2000 7-702
LUX	384-7.702 S2	SK	STN 33 2000-7-702
NL	NEN 1010-7-702	SLO	SIST HD 384-7-702.S2
P	RSIUEE	TR	TS IEC 60364-7-702

• **VARNING** – För att undvika risk ska nätsladden bytas av tillverkaren, dennes serviceavdelning eller av personal med motsvarande behörighet om den är skadad.

• **VARNING**– Kontrollera att pumpen är ansluten till ett 230 V_N uttag som är skyddat mot kortslutning. Vidare ska pumpen matas via en isoleringstransformator eller via en jordfelsbrytare (RCD) vars nominella restströmstyrka vid drift är högst 30 mA.

• **VARNING** – Koppla bort pumpen från elmatningen innan du öppnar locket och rengör förfiltret.

• **VARNING** – För att koppla bort pumpen från elmatningen ska enligt gällande regler för kabeldragning en extern brytare av kategori III med separat kontakt för samtliga poler som garanterar fullständig fränkoppling i händelse av överspänning finnas inbyggd i den fasta boxen.

• **VARNING** – För att inte riskera elektrisk stöt får poolpumpen aldrig startas om nätsladden eller höljet till motors styrbox är skadade. För att undvika risk ska skadad nätsladd eller motorstyrbox omedelbart bytas av kvalificerad tekniker eller behörig person.

• **VARNING** – Denna motor är inte utrustad med SVRS (Safety Vacuum Release System – säkerhetssystem för vakuumfrigöring). SVRS bidrar till att förhindra drunkningsolyckor där personer sugas fast vid dräneringsutlopp under vattenytan. Vid vissa bassängkonfigureringar kan personer som blockerar dräneringsutloppet riskera att sugas fast på grund av utsugskraften. Beroende på hur din bassäng är konfigurerad kan det enligt lokala bestämmelser krävas att SVRS installeras.

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

Elanslutning: kontrollera att den matningsspänning motorn kräver överensstämmer med lokal nätspänning och att kabelns tvärsnitt och längd är lämpade för pumpens effekt och strömstyrka. För att undvika eventuell risk ska samtliga elanslutningar till pumpen och eventuellt byte av nätsladd utföras av kvalificerad personal. Respektera vid elanslutningen den märkning som är graverad över anslutningsplintarna. Kontrollera före strömsättning att elanslutningarna är åtdragna och täta. Var noga med att dra kabeln genom den särskilda öppningen och ferriten. Packboxen garanterar att det är tätt runt kabeln och ferriten utgör ett filter mot elektromagnetisk störning. Vid slutlig anslutning av pumpen till elmatning ska eventuella fördragna kablar som finns på vissa av våra pumpar tas bort. Denna förinstallation används i själva verket bara för tester på fabrik under tillverkningen.

INSTALLATION

Installera poolpumpen så att tryckfallet blir så litet som möjligt samtidigt som villkoret om minsta avstånd respekteras: avståndet mellan poolpump och bassäng ska enligt installationsstandard vara minst 3,5 meter. Sugledningen ska installeras med en lätt stigning mot pumpaxeln. Kontrollera att anslutningarna är väl åtdragna och täta. Var emellertid nog med att inte blockera rörledningarna för mycket. Använd bara Teflon för att hålla plastmaterialet tätt. Sugledningen ska ha minst lika stor diameter som utloppsledningen. Undvik placering i fuktiga utrymmen eller sådana med dålig luftväxling. Motorn kräver att kylluften kan cirkulera fritt. Installera pumpen under ett skydd så att manöverboxen inte utsätts för kraftiga vattenstänk.

ANVISNINGAR FÖR START OCH LUFTNING: fyll förfilterhuset med vatten upp till sugslangens nivå. Kör aldrig pumpen utan vatten. Vattnet behövs för kylningen och för att smörja den mekaniska stängningsanordningen. Öppna alla ventiler till sug- och utloppsslangarna och i förekommande fall till luftningen av filtret (all luft i sugledningen ska avlägsnas). Starta enheten och vänta en stund tills pumpen luftats. Fem minuter är inte för lång tid för en god luftning (tiden beror på sughöjden och sugslangens längd). Se felsökningsguiden om pumpen inte startar eller inte luftas.

ANVÄNDNING

Presentation av användargränssnittet:

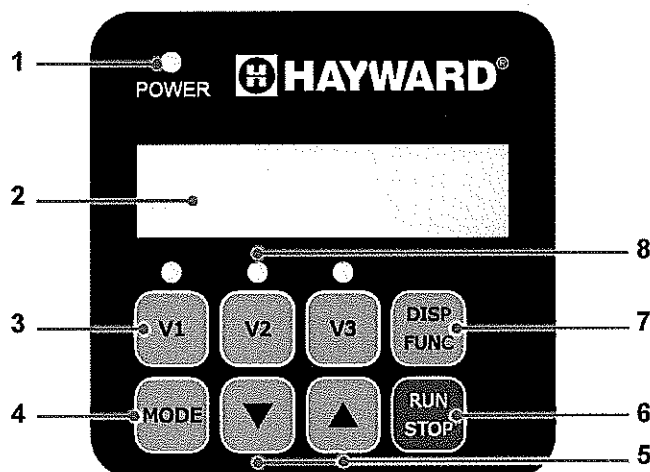
Inställningar och varvtalskontroll när man med hjälp av användargränssnittet till pumparna med variabelt varvital. Med hjälp av uppåt- och nedåtpilarna kan driftvarvtalet och de olika inställningarna justeras. Med hjälp av användargränssnittet kan man även spara ett varvital i stället för ett annat som är förinställt från fabrik.

ANVÄNDNING AV FJÄRRKONTROLLEN

1. PRESENTATION

Pumpen med varierbar hastighet från Hayward® styrs med hjälp av en fjärrkontroll som gör det möjligt att se funktionsparametrarna, ställa in dem samt programmera timer-läget.

1	LED-lampa aktiverad
2	LCD skärm visning
3	Val av hastighet
4	Växla mellan läge manuell/timer
5	Inställningsknappar upp/ner
6	Knapp på/av
7	Knapp för visning av parametrarna
8	LED-lampa för vald hastighet



Pumpen levereras med **STANDARDPARAMETRAR** (fabriksinställningar):

Initiering längd	Initiering hastighet (rpm)	V1 (rpm)	V2 (rpm)	V3 (rpm)	Skimmer längd (min)	Skimmer cykel (tim)	Skimmer hastighet (rpm)
240	3000	1500	2400	3000	15	1 tim	2800

rpm: Rotationer per minut

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

2. PUMPENS FUNKTIONSLÄGEN

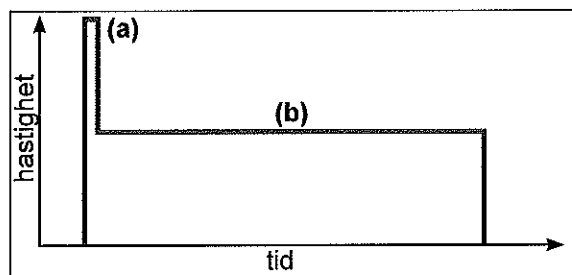
2.1 Manuellt läge

I manuellt läge startar eller stoppar användaren pumpen manuellt, beroende på när poolen används.

- När pumpen sätts på startas en initieringsfas (a).

Denna fas är justerbar (hastighet och längd, § 4.2). Initieringen kan avbrytas under starten (§ 3.2) eller inaktiveras med hjälp av inställningarna.

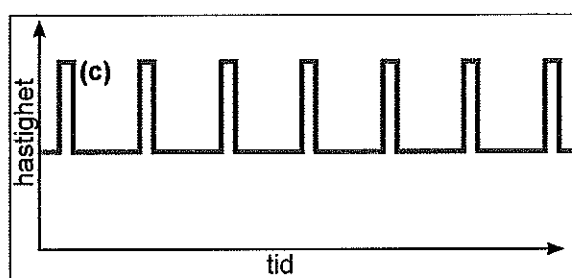
- Pumpens hastighet stabiliseras sedan på ett konstant värde (b) (standardstabilisering är hastighet V2). Denna hastighet kan väljas och justeras av användaren (§ 3.3).
- Efter stopp/omstart kommer pumpen att stabilisera sig själv på senast sparade hastighet.



2.2 Skimmer

Funktionen skimmer gör det möjligt att ta bort skum från vattenytan, särskilt i syfte att förhindra ansamling och stagnation av smuts på poolens yta.

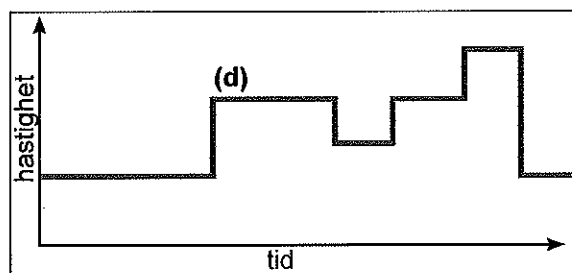
- Den här funktionen är automatisk: pumpen fungerar på en högre hastighet (c) under en period och en justerbar cykel.
- Efter denna hastighetsökning, återgår pumpen till normal hastighet, antingen i manuellt läge eller timer-läge.
- Skimmerfunktionen kan inaktiveras (se inställningar § 4.3).



2.3 Timer-läge

I Timer-läge, är pumpens drift automatiserad 24 timmar om dygnet. Olika hastighetssekvenser (d) kan programmeras av användaren. De kommer att väljas beroende på installation (värmedrift, energisparande, osv ...) och beroende på när poolen används.

- Om skimmer-funktionen är aktiverad, överlappar den dessa sekvenser.
- Pumpen kan stoppas (pausas) i timer-läget. Vid omstart kommer hastigheten att förbli desamma som nuvarande timer.
- För att ställa in timer-läget gå till § 4.5.



2.4 Växla mellan Manuell/Timer-läge

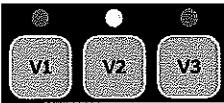
För att ändra läge tryck på knappen  enligt bilden nedan:

Manuellt läge

Visning av hastighet utan prefix



En lysdiod indikerar vald hastighet (V2 är standard)



Timer-läge

Visning av hastighets med prefixet "t"



Lysdioder är släckta



ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

2.5 Anslutning av digitala ingångar

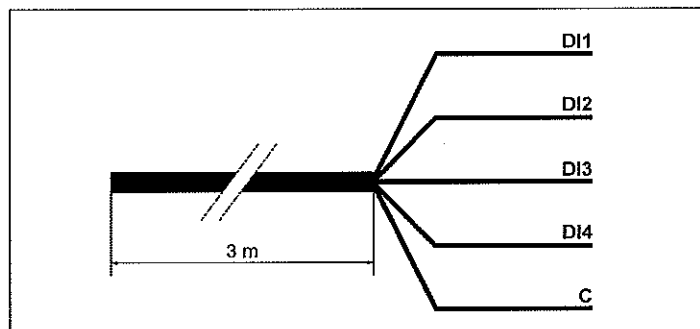
OBS: Innan elarbeten utförs på pumpen, koppla bort den från sektorn och vänta i 5 min.

Filtreringspumpen är utrustad med en 3 meter lång 5-ledarkabel som möjliggör anslutning av 4 digitala ingångar eller 4 potentialfria torra kontakter (Öppen/Stängd).

Exempel på användning av digitala ingångar

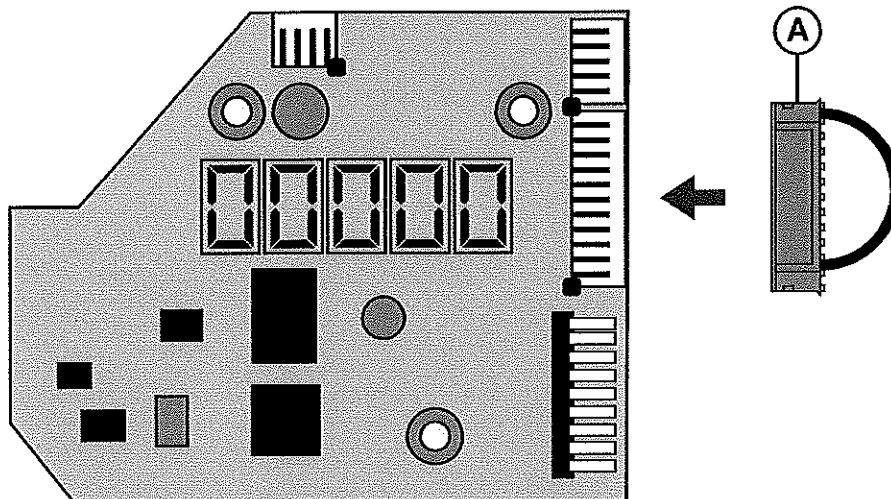
- Påverka hastighet och flöde som krävs för väl fungerande perifera enheter såsom en värmepump, en rulljalusi eller en robotdammsugare, etc...
- Installera påminnelsekommando på användargränssnittet. Dessa digitala ingångar gör det möjligt att fjärrstyra, från en distans på 3 meter, funktionen Run/Stop samt de 3 hastigheterna (V1-V2-V3).

Tilldelning av kablarna		
DI1	Brun	Hastighet V1
DI2	Grön	Hastighet V2
DI3	Vit	Hastighet V3
DI4	Röd	Run/Stop
C	Svart	Gemensam



Obs:

- Vid partiell användning av de digitala ingångarna skall oanvända sladdar isoleras elektriskt.
- Vid icke-användning av digitala ingångar, sätt i kontakten (A) i stället för 5-ledarkabeln (se figur nedan).



ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

Funktion med de digitala ingångarna

De digitala ingångarna kan användas i manuellt läge eller timerläge. De har högsta prioritet av alla funktioner under användning. Bara knapparna Run/Stop och DISP/FUNC förblir aktiva.	 
När en digital ingång används, blinkar den LED som är associerad med den aktuella hastigheten snabbt (DI1 = V1, DI2 = V2 eller DI3 = V3).	

För att uppnå en åtgärd av de digitala ingångarna, måste ingång DI4 stängas.	➔ DI4 Run/StopStängd			
Om flera digitala ingångar kopplas om samtidigt, kommer bara en att utföras i enligt prioriteringstabellen nedan.		DI1 = V1	DI2 = V2	DI3 = V3
	DI1 = V1	V1	V2	V3
	DI2 = V2	V2	V2	V3
	DI3 = V3	V3	V2	V3

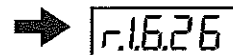
Obs: När åtgärden som associeras med den digitala ingången är klar (kontakten öppen), återupptar filtreringspumpen det aktuella driftläget.

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

3. ANVÄNDNING

3.1 Aktiverad

Indikeringslampan "Power" tänds och skärmen utför ett LCD-test och visar sedan programversionen

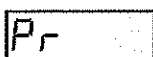


3.2 Initieringsfas

Efter det att pumpen aktiverats, startas initieringsprocessen automatiskt (det samma gäller efter omstart av pumpen).

Automatisk start av initieringsprocessen:

- Hastigheten ökar upp till 3000 rpm och den hålls under 240 sekunder (standardvärde)



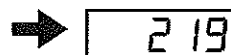
Slutet på initieringsprocessen:

- Enligt standardinställningarna stabiliseras hastigheten på V2 eller på den senast lagrade hastigheten
- Motsvarande LED kommer lysa (manuellt läge)



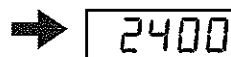
Visa initieringens återstående tid:

- Tryck på DISP/FUNC
- Återstående tid visas i s



För att avbryta innan initieringsfasens slut:

- Tryck på RUN/STOP
- Enligt standardinställningarna stabiliseras hastigheten på V2 eller på den senast lagrade hastigheten



3.3 I manuellt läge: urval, inställning och lagring av hastighet

För att välja en hastighet:

- Tryck på någon av hastighetsknapparna
- Standardvärdet visas (i rpm)
- Motsvarande LED kommer lysa (manuellt läge)



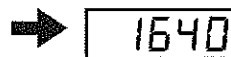
För att ställa in ett nytt värde för hastigheten:

- Tryck på inställningsknapparna upp/ner
- LED-lampan blinkar: inställning pågår
- Ställa in önskat värde (från 600 till 3000 rpm)



För att spara ett nytt värde för hastigheten:

- Tryck på hastighetsknappen i 3 sekunder
- LED-lampan får ett fast sken när hastigheten har lagrats

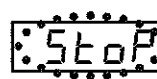
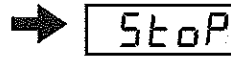


Obs: Vattenflödet som genereras av pumpens hastighet måste anpassas till kapaciteten i installationen (filter, rör...). Om du känner dig osäker, ring en professionell.

3.4 Stoppa/starta om pumpen

För att stoppa pumpen:

- Tryck på RUN/STOP
- Pumpen stannar, LED-lampan för hastighet tänds
- I manuellt läge visar skärmen "StoP" med fast sken



I timer-läge visar skärmen "StoP" med blinkande sken

För att starta om pumpen:

- Tryck på RUN/STOP
- Pumpen startar i initieringsfasen (§ 3.2)
- Hastigheten stabiliseras:



i manuellt läge med det senast lagrade värdet för hastighet i timer-läge enligt nuvarande timer



ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

4. INSTÄLLNINGAR

Obs: För att komma åt inställningarna måste pumpen vara aktiverad och i **manuellt läge** (§ 2.4), stoppad eller påslagen men ej i initieringsläge.

Om ingen knapp trycks ned under 2 minuter, återgår visningen till normal (hastighet eller stoP) och inställningarna sparas inte.

4.1 Inställning av klocka

- Tryck i 3 sekunder på DISP/FUNC

De 3 lysdioderna blinkar

- Skärmen visar "ConF" och sedan "hr"



→ ConF

→ hr



- Tryck på DISP/FUNC, skärmen visar den interna klockans tid (hh - min)



→ 07-38

- Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att ställa in timmar/minuter



→ 15-38



→ 15-10

- Tryck på RUN/STOP för att avsluta och spara
Skärmen visar aktuell hastighet eller StoP



→ 1640 / StoP

Obs: Den interna klockans inställning är viktig om pumpens skall användas i läge **Timer**.

Inställningen förblir lagrad när pumpen stängs av.

4.2 Inställning av initiering

- Tryck i 3 sekunder på DISP/FUNC

De 3 lysdioderna blinkar och skärmen visar "ConF"



→ ConF



- Tryck på DISP/FUNC tills skärmen visar "Pr 240"
längd på standardinitieringen



→ Pr 240

- Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att visa önskad längd (från 0 s 300 s)



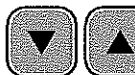
→ Pr 80

- Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "03000" som är standard för initieringshastigheten (rpm)



→ 03000

- Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att visa önskat värde (max 3000 s)



→ 02660

- Tryck på RUN/STOP för att avsluta och spara
Skärmen visar aktuell hastighet eller StoP



→ 1640 / StoP

Obs: Om längden på initieringen är noll visas "ProFF". Initieringen är **avaktiverad**

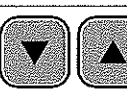
Pr 0

→ ProFF

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

4.3 Inställning för funktionen skimmer

Se § 2.2 för presentation av denna funktion

• Tryck i 3 sekunder på DISP/FUNC De 3 lysdioderna blinkar och skärmen visar "ConF"	 >3s	→	ConF	
• Tryck på DISP/FUNC tills skärmen visar "SFO.15" längd på standardaktiveringen för skimmer (i minuter)	 x n	→	SFO.15	
• Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att visa önskad längd (från 0 s 30 min)		→	SFO20	
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "St 1 tim": standardlängd på skimmer-cykel		→	St 1h	
• Tryck på inställningsknapparna för att ställa in skimmer-cykeln till 1 tim, 2 tim eller 3 tim		→	St2h	
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "S2800" som är standard för skimmerhastigheten (rpm)		→	S2800	
• Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att visa önskad hastighet (från 600 s 3000 rpm)		→	S2680	
• Tryck på RUN/STOP för att avsluta och spara Skärmen visar aktuell hastighet eller StoP		→	1640 / StoP	
Obs: För att stänga av skimmern, ställ in längden till noll - skärmen visar "SFoFF"		→	SFoFF	

4.4 Återställa parametrarna

Om du vill återställa standardparametrarna och rensa inställningarna för timer-läge, gör så här:

• Tryck i 3 sekunder på DISP/FUNC De 3 lysdioderna blinkar och skärmen visar "ConF"	 >3s	→	ConF	
• Tryck på DISP/FUNC till skärmen visar "Init"	 x n	→	Init	
• Tryck på inställningsknappen "upp" i 3 sekunder. Skärmen visar "donE" När återställningen har genomförts.	 >3s	→	donE	→ StoP

Påminnelse: standardparametrarna och inställningsområden

	Initiering		Hastighetsknappar			Skimmer-funktion			Timer-funktion			
	P _r	o _ _ _	V1	V2	V3	SF	St	S _ _ _	t0	t1	t5	
Enhet	s	rpm	rpm	rpm	rpm	min	h	rpm	hh-min	rpm	hh-min	rpm
Standardinställning	240	3000	1500	2400	3000	15	1	2800	06-00	2400	oFF	0
Mini	0 (oFF)	600	600	600	600	0 (oFF)	1 ...	600	00-00	—	00-00	0/ 600
Maxi	300	3000	3000	3000	3000	30	... 3	3000	24-00	—	24-00	3000

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

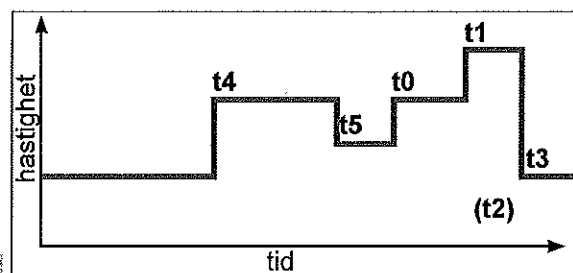
4.5 Programmering av timer-läget

Med fjärrkontrollen kan du programmera flera sekvenser (se § 2.3) eller timers t0 till t5, som inte nödvändigtvis måste följa kronologisk ordning.

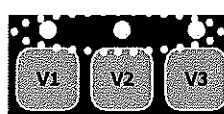
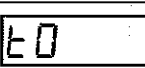
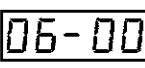
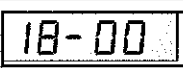
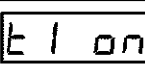
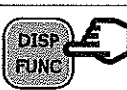
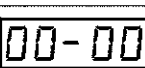
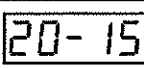
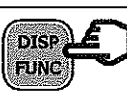
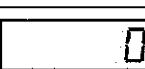
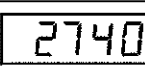
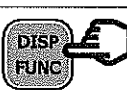
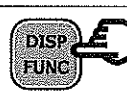
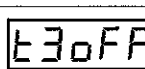
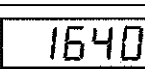
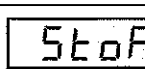
De timers som inte används kommer att inaktiveras.

Timern "t0" kan ställas in på 00:00, 06:00 (standard), 12:00 eller 18:00. Den kan inte inaktiveras.

Segmentshastigheten t0 är inte inställningsbar, den har en fast inställning på 2400 rpm



- Bestäm den hastighetsprofil som du vill programmera. Diagrammet nedan ges som exempel.
- Kontrollera att den interna klockan är korrekt inställd.

• Tryck i 3 sekunder på DISP/FUNC De 3 lysdioderna blinkar och skärmen visar "ConF"				
• Tryck på DISP/FUNC 2 gånger tills skärmen visar "t0"				
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "06-00" som är standardvärdet för t0				
• Tryck på inställningsknapparna för att ställa in önskad t0 (00-00, 06-00, 12-00 eller 18-00)	  			
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "t1off"				
• För att aktivera denna timer (exempel) tryck på knappen "upp". Skärmen visar "t1 på"	  			
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "00-00"				
• Tryck på inställningsknapparna upp/ner för att ställa in önskad tid (hh-mm)	  			  
• Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "0"				
• Tryck på inställningsknapparna för att visa önskad hastighet (från 600 s 3000 rpm eller noll)	  			
• För att hoppa till nästa timer tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "t2off". I exemplet förblir denna timer inaktiv				
• Tryck på DISP/FUNC för att hoppa till nästa timer och upprepa inställningsetapperna (aktivering, timer-tid och hastighet)				etc ...
• Tryck på RUN/STOP för att avsluta och spara Skärmen visar aktuell hastighet eller StoP				

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

5. VISNING AV PARAMETRARNA

Obs: Pumpen måste vara aktiverad, påslagen men utan initieringsfas eller avstängd.
För att bläddra bland parametrarna tryck på DISP/FUNC.
Om ingen knapp trycks under 15 sekunder, återgår skärmen till normal visning (aktuell hastighet eller stopp).

- Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "hr" - Tryck igen: skärmen visar intern klocka	 → hr  → 11-45
- Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "t0" - tryck igen: skärmen visar tid för t0 (hastigheten för t0 är fixerad vid 2400 rpm)	 → t0  → 12-00
- Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar "t1" - Tryck igen: skärmen visar tiden för denna timer (hh-mm)	 → t1  → 09-20
Tryck på DISP/FUNC: skärmen visar hastigheten för denna timer (i rpm)	 → 1240
Tryck på DISP/FUNC etc.: skärmen visar följande timers, tid och hastighet, ända tills timer "t5" Obs: Avaktiverade timers visas inte	 → t2 etc ...
- Tryck på DISP/FUNC: Skärmen visar "P - - - -" - Strömförbrukning (i W värde på +/- 10 %) Obs: P = 0 W när pumpen har stoppats	 → P 634 / P 0
Tryck på DISP/FUNC: Skärmen visar "h - - - -" Pumpens tidsmätare Obs: Mätaren visar 9999 tim	 → h2857
- Tryck på DISP/FUNC: Visa "- - - - -" - Total energiförbrukning (i kWh) Obs: Mätaren visar 99999 kWh	 → 06542
- Tryck på DISP/FUNC: Visa "- - - - -" - Partiell energiförbrukning (i kWh) sedan senaste nollställning	 → 00086
För att nollställa den partiella energiförbrukningsmätaren: Tryck knapparna upp/ner under 3 s. Meddelandet "CLEAR" anger att mätare har nollställts	  >3s → CLEAR
Tryck på DISP/FUNC: Skärmen visar "SF On" eller "SFOFF" för aktiverad/inaktiverad skimmer	 → SF On / SFOFF
Tryck på DISP/FUNC: Skärmen visar "t - -" Temperatur för strömmodul (i °C)	 → t 74
Tryck på DISP/FUNC för att återgå till normal visning (aktuell hastighet eller stopp)	 → 1640 / Stop t2400 / Stop

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDLAR

UNDERHÅLL

1. Koppla bort pumpen från elmatningen innan du öppnar locket och rengör förfiltret. Rengör regelbundet förfilterkorgen. Slå inte på korgen för att rengöra den. Kontrollera packningen till förfiltrets lock och byt vid behov.
2. Motoraxeln är monterad på självsmörjande lager som inte behöver smörjas om.
3. Håll motorn ren och torr och se till att inget sitter i vägen för ventilationsöppningarna.
4. Den mekaniska förslutningsanordningen kan ibland börja läcka och ska då bytas.
5. Med undantag för rengöring av bassängen ska alla reparations-, underhålls- och serviceåtgärder utföras av personal som godkänts av Hayward eller av kvalificerad person.

VINTERRUSTNING

1. Töm pumpen genom att ta bort alla tömningspluggar och förvara dem i förfilterkorgen.
2. Koppla från pumpen, ta av alla rörledningar och förvara hela enheten på en torr plats med god luftväxling eller vidtag i vilket fall följande försiktighetsåtgärd: koppla från pumpen, ta bort de fyra bultar som håller fast motorfästet och förvara hela enheten på en torr plats med god luftväxling. Skydda sedan pumphus och förfilter genom att täcka över dem.

ANMÄRKNING: Rengör alla inre delar innan du tar pumpen i drift och ta bort damm, kalk m.m.

FELSÖKNING OCH ÅTGÄRDER

A) Maskinen startar inte

1. Kontrollera elanslutningar, brytare och reläer samt jordfelsbrytare och säkringar.
2. Kontrollera för hand att motorn går runt.
3. Kontrollera att varvtalen V1, V2 och V3 inte är programmerade till 0 v/min och återställ i förekommande fall till parametrar från fabrik (se § 4.4).
4. Om skärmen visar en av felkoderna nedan, kontakta din installatör:

Err01

Fortsatt underspänning av linjen

Err10

Problem med inre strömförsörjning

Err02

Fortsatt överspänning av linjen

Err20

Fel vid start

Err04

Överhettning av kraftmodulen

Err64

Internt kortslutningsproblem

Err05

Överhettning av motorn

Err97

Multipla problem

Err07

Överintensitet

Err98

Kommunikationsproblem

B) Motorn stannar – kontrollera

1. kablar, anslutningar, relän m.m.,
2. spänningsfallet över motorn (orsakas ofta av för kläna kablar) och
3. att det inte finns någon kärvning eller överbelastning (genom att mäta absorberad strömstyrka).

ANMÄRKNING: Pumpmotorn har ett motorskydd som vid överbelastning bryter kretsen automatiskt för att undvika att motorn skadas. Det löser ut vid onormala driftförhållanden vars orsaker man måste utreda och åtgärda. Så snart normala driftförhållanden åter föreligger startar motorn om utan ytterligare åtgärd.

C) OLOAD visas på displayen (problem med överbelastning eller överhettning)

1. Kontrollera att motorn går runt obehindrat
2. Kontrollera att inte smuts hindrar turbinen från att rotera fritt
3. Kontrollera att motorn har tillräcklig ventilation
4. Tryck på knappen På/Av när du har åtgärdat problemet

D) Pumpen luftas inte

1. Kontrollera att förfilterhuset är ordentligt fyllt med vatten, att lockets packning är ren och sitter rätt och att det inte kan komma in någon luft. Dra vid behov åt lockets spärrskruvar.
2. Kontrollera att alla sug- och utloppsventiler är öppna och fria från hinder och att alla bassängens utsugsöppningar står helt under vatten.

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR

FELSÖKNING OCH ÅTGÄRDER (FORTS.)

3. Kontrollera om pumpen suger genom att frigöra den sugledning som är närmast pumpen:
 - a) om pumpen inte suger trots att den fyllts med tillräckligt med vatten för luftning
 1. Dra åt bultar och tillbehör till ledningarna på sugsidan.
 2. Kontrollera spänningen så att pumpen går med rätt varvtal.
 3. Öppna pumpen och kontrollera att det inte finns något inuti den som hindrar rotationen.
 4. Ställa in tillräcklig initieringshastighet
 5. Rengör filter och försök igen
 6. Byt den mekaniska förslutningsanordningen.
 - b) Försök initiera i läge återcirkulation. kontrollera sugledning och förfilter om pumpen suger normalt, så att de inte är igensatta eller släpper in luft.

E) Pumpen för oväsen – kontrollera

1. att inget insug av luft eller luft i sugledningen gör att pumpen hackar dovt,
2. att det inte förekommer någon kavitation på grund av för liten diameter på sugslangen eller att denna är i kläm. Även en sugledning med för stor dimension kan ge upphov till sådan kavitation. Använd rätt ledningar eller lufta dem vid behov.
3. att det inte förekommer vibrationer på grund av felaktig montering,
4. att det inte finns något främmande föremål i pumphuset och
5. att motorlagren inte kärvar på grund av för stort spel, rost eller lång tids överhettning.

REGISTRERING

FÖR ATT REGISTRERA DIN PRODUKT OCH FÅ YTTERLIGARE GARANTI, GÅ TILL:
<http://www.hayward.fr/en/services/register-your-product>

För dina noteringar

Notera nedanstående upplysningar för eventuellt framtida bruk:

- 1) Inköpsdag _____
- 2) Namn _____
- 3) Adress _____
- 4) Postnummer _____
- 5) E-post _____
- 6) Parti nummer _____ Serienummer _____
- 7) Återförsäljare _____
- 8) Adress _____
- 9) Postnummer _____ Land _____

Anmärkning

ANVÄND ENDAST HAYWARD ORIGINAL RESERVDELAR